Declaration and Power of Attorney For Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

下記の氏名の発明者として、私は以下の通り宣言します。	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、私書篇、国籍は下記の私の氏名の後に記載された通りです。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明に関して請求範囲に記載され、特許出題 している発明内容について、私が最初かつ唯一の発明者(下 記の氏名が一つの場合)もしくは最初かつ共同発明者である	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and
と (下記の名称が複数の場合) 信じています。	for which a patent is sought on the invention entitled
	BATTERY-POWERED LIGHT SOURCE DEVICE FOR
	ENDOSCOPE
ト記発明の明細書(下記の欄でx印がついていない場合は、	the specification of which is attached hereto unless the following
	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked: was filed on as United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on (if applicable).
本書に添付)は、	was filed on as United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on

Page 1 of 5

Burden Hour Statement. This form a estimated to take 9.4 hours to complete. Time will vary depending upon the needs of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to the Chief Information Officer, Patent and Trademark Office, Washington, DC 2023. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, DC 20231

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OM8 control number

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

私は、米国法典第35編119条(a)-(d) 項又は365条(b) 項に基き下記の、米国以外の国の少なくとも一ヵ国を指定している特許協力条約365(a)項に基ずく国際出願、又は外国での特許出願もしくは発明者証の出願についての外国優先権をここに主張するとともに、優先権を主張している、本出願の前に出願された特許または発明者証の外国出願を以下に、持内をマークすることで、示しています。

Prior Foreign Application(s)

I hereby claim foreign priority under Title 35. United States Code. Section 119 (a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States, listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

Priority Not Claimed 優先権主張なし

2/12/1999
(Day/Month/Year Filed)
(出額年月日)
2/12/1999
(Day/Month/Year Filed)
(出額年月日)

| Nee attached list for additional prior foreign applications | まけ、第35紀学園注曲119巻(4)項に基いて下記の米 | I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code.

型 私は、第35編米国法典119条(e)項に基いて下記の米 国特許出願規定に記載された権利をここに主張いたします。

1

(Application No.)
(出顧器号)

1

h

(Filing Date) (出額日) (Application No.) (出類番号)

below.

(Filing Date)

(出顧日)

型は、下記の米国法典第35編120条に基いて下記の米国法典第35編120条に基いて下記の米国特許出願に記載された権利、又は米国を指定している特許協力条約365条(c)に基ずく権利をここに主張します。また、本出顧の各請求範囲の内容が米国法典第35編112条第1項又は特許協力条約で規定された方法で先行する米国特許出顧に開示されていない限り、その先行米国出願書提出日記時で本出願書の日本国内よたは特許協力条約国際提出日記での期間中に入手された、連邦規則法典第37編1条56項で定義された特許資格の有無に関する重要な情報について開示義務があることを認識しています。

(Application No.) (Filing Date) (出類音) (出類音) (出類音) (上類音) (出類音) (出類音)

below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code Section 112. I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations. Section 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of application.

Section 119(e) of any United States provisional application(s) listed

I hereby claim the benefit under Title 35. United States Code.

Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any

PCT International application designating the United States, listed

(Status Patented Pending, Abandoned) (現況: 特許許可済、係属中、故葉済)

(Status Patented, Pending, Abandoned)

(現況: 特許許可済、孫属中、放棄済)

私は、私目身の知識に基ずいて本宣言書中で私が行なう表明が真実であり、かつ私の入手した情報と私の信じるところに基すく表明が全て真実であると信じていること、さらに故意になされた虚偽の表明及ひそれと同等の行為は米国法典第18編第1001条に基づき、罰金よたは拘禁、もしくはその両方により処罰されること。そしてそのような故意による虚偽ので門を行なえば、出願した、又は既に許可された特許の有助血が失われることを認識し、よってここに上記のごとく宣誓を致します。

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

List for additional prior foreign applications

2000–017400			Priority Claimed 優先権の主張	
	JAPAN	26/1/2000	$\overline{\mathbf{x}}$	
(Number) (番号) 2000-022405	(Country) (国名) JAPAN	(Day/Month/Year Filed) (出願年月日) 31/1/2000	Yes ∦\\ ⊠	No WWŻ
(Number) (番号) 2000-347118	(Country) (国名) JAPAN	(Day/Month/Year Filed) (出願年月日) 14/11/2000	Yes	No wwż
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	Yes	No
(番号)	(国名)	(出願年月日)	แง	Whi
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	Yes	No
(看号)	(国名)	(出願年月日)		Wiz
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	Yes	No
四(番号)	(国名)	(出願年月日)	ผูเ	whi
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	Yes	No
(番号)	(国名)	(出願年月日)	∦\\	wwż
○ Chumber) □ (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出願年月日)	Yes	No Whi
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	Yes	No
(番号)	(国名)	(出願年月日)	∦ຢູ່ເ	Wiż
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	Yes	No
(番号)	(国名)	(出願年月日)	แห	Wyž

Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

(See attachment for additional attorneys and reg. nos.)

委任状: 私は下記の発明者として、本出類に関する一切の 手続きを米特許商標局に対して遂行する弁理士または代理人 として、下記の者を指名いたします。(弁護士、または代理 人の氏名及び登録番号を明記のこと)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application, and transact all business, in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number)

Paul J. Esatto, Jr., Reg. No. 30,749

書籍送付先

Į.

Paul J. Esatto, Jr. Send Correspondence to: Scully, Scott, Murphy & Presser 400 Garden City Plaza

(Supply similar information and signature for third and subsequent

Garden City, New York 11530

直接電話運絡先: (名前及び電話番号)

ること)

(第三以降の共同発明者についても同様に記載し、署名をす

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

Paul J. Esatto, Jr. (516) 742-4343

	Full name of sole or first inventor
itーまたは第一発明者名	Seiichi HOSODA
き明者の署名 日付	inventor's signature Leichi Boroda Nov. 16, 2000
上所 [Residance Hino-shi, Tokyo, Japan
型 万	Citizenship Japan
私誉育	Post Office Address c/o Intellectual Property Department
	Olympus Optical Co., Ltd. 2—3, Kuboyama—cho, Hachioji—shi, Tokyo, Japan
第二共同発明者	Full name of second joint inventor, if any Masahide YAMAKI
第二共同発明者 日付	Second inventor's signature Date Masahide Yamuki Nov. 16, 2000
住所	Residence Hachioji-shi, Tokyo, Japan
国幕	Citiz enship Japan
私書稱	Post Office Address c/o Intellectual Property Department
	Olympus Optical Co., Ltd.

Page 3 of 5

joint inventors.)

PTO/SB/02C (3-97)

Approved for use through 9/30/98. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office, U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a

DECLARATION

REGISTERED PRACTITIONER **INFORMATION** (Supplemental Sheet)

<u> </u>			
Name	Registration Number	Name	Registration Number
Stephen D. Murphy Leopold Presser William C. Roch Kenneth L. King Frank S. DiGiglio John S. Sensny Mark J. Cohen Richard L. Catania Edward W. Grolz	Registration Number 22,002 19,827 24,972 24,223 31,346 28,757 32,211 32,608 33,705	Name	Registration Number

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the needs of the individual case. Any comments on the amount of time, you are required to complete this form should be sent to the Chief Information Officer, Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231 DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS SEND TO: Assistant Commissioner for Patents, Washington, DC 20231



第三共同発明者		Full name of third joint inventor, if any
オンニンベーリンピンドロ		Katsushi WATANABE
第三発明者の署名	日付	Third inventor's signature Date
		Katsushi Watanale Nov. 16, 2000
住所		Residence
		Hachioji-shi, Tokyo, Japan
四類		Citizenship
		Japan
私書箱		Post Office Address c/o Intellectual Property Department
		Olympus Optical Co., Ltd. 2-3, Kuboyama-cho, Hachioji-shi, Tokyo, Japan
第四共同発明者		Full name of fourth joint inventor, if any Hiroshi TAKAHASHI
第四発明者の署名	日付	Fourth inventor's signature Date Hiroshi Pakahashi Nov. 16.2000
住所		Residenca Hachioji-shi, Tokyo, Japan
D		Citizenship Japan
私書箱		Post Office Address c/o Intellectual Property Department
		Olympus Optical Co., Ltd. 2-3, Kuboyama-cho, Hachioji-shi, Tokyo, Japan
第五共同発明者		Full name of fifth joint inventor, if any Masakazu GOTANDA
第五発明者の署名	日付	Fifth inventor's signature Joanna Nov. 16. 2000
住所		Residence Tsukui-gun, Kanagawa, Japan
116		Citizenship Japan
私書箱		Post Office Address c/o Intellectual Property Department
		Olympus Optical Co., Ltd. 2-3, Kuboyama-cho, Hachioji-shi, Tokyo, Japan
第六共同発明者		Full name of sixth joint inventor, if any Itaru OSAKI
第六発明者の署名	日付	Sixth inventor's signature Date Starm Osaki Nov.16.2000
住所		Residence Hachioji-shi, Tokyo, Japan
国籍		Citizenship Japan
私書箱		Post Office Address c/o Intellectual Property Department
		Olympus Optical Co., Ltd. 2-3, Kuboyama-cho, Hachioji-shi, Tokyo, Japan

第七共同発明者		Full name of seventh joint inventor, if any Takeaki NAKAMURA	
第七発明者の署名	日付	Seventh inventor's signature	Date
		Takouki Mikanta	NOV. 16. 2000
生所		Residence	
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		Hino-shi, Tokyo, Japan	
E.		Citizenship	
		Japan	
私書箱		Post Office Address c/o Intellectual Proper	ty Department
		Olympus Optical Co., Ltd. 2-3, Kuboyama-cho, Hachioji-shi, Tokyo, Japa	
第八共同発明者		Full name of eighth joint inventor, if any	
第八発明者の署名	日付	Eighth inventor's signature	Date
住所		Residence	
国籍		Citizenship	
私書箱		Post Office Address	
			
第九共同発明者		Full name of ninth joint inventor, if any	
第九発明者の署名	日付	Ninth inventor's signature	Date
住所		Residence	
压药		Citizenship	
私書箱		Post Office Address	
第十共同発明者		Full name of tenth joint inventor, if any	
第十発明者の署名	日付	Tenth inventor's signature	Date
住所		Residence	
取 類		Citizenship	
私書箱		Post Office Address	

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

Applicant(s): Seiichi Hosoda, et al.

Examiner:

Unassigned

Serial No.:

To be assigned

Art Unit:

Unassigned

Filed:

Herewith

Docket:

14108

For:

BATTERY-POWERED LIGHT

Dated:

December 1, 2000

SOURCE DEVICE FOR ENDOSCOPE

Assistant Commissioner of Patents Washington, DC 20231

ASSOCIATE POWER OF ATTORNEY (37 C.F.R. § 1.34)

Sir:

Please recognize as Associate Attorney in this case:

Thomas Spinelli

Scully, Scott, Murphy & Presser 400 Garden City Plaza

Garden City, NY 11530

Registration No. 39,533

Telephone No. (516) 742-4343.

Respectfully submitted,

Paul J. Esatto, Jr.

Registration No. 30,749

Scully, Scott, Murphy & Presser 400 Garden City Plaza Garden City, NY 11530 (516) 742-4343 PJE:cm

CERTIFICATE OF MAILING BY "EXPRESS MAIL"

Express Mailing Label No.: EL658969231US

Dated: December 1, 2000

I hereby certify that this correspondence is being deposited with the United States Postal Service "Express Mail Post Office to Addressee" service under 37 C.F.R. § 1.10 on the date indicated above and is addressed to the Assistant Commissioner for Patents and Trademarks, Washington, D.C. 20231 on December 1, 2000.

Dated: December 1, 2000

Mishelle Mustafa

f\work\1494\14801\misc\assopow